

సుమతీ శతకము
(టీకాతాత్పర్యసహితము)

ఈ సుమతీ శతక కర్త బద్దెన. 13 వ శతాబ్దికి చెందినవాడు. ఈ శతక కర్త చెప్పిన నీతులు ఆకాలానికే కాదు ఎప్పటికీ జెననే విధంగా తీర్చబడ్డాడు.

1. శ్రీ రాముని దయచేతను
నారూఢిగ సకల జనులు నౌరా యనగాఁ
ధారకమైన నీతులు
నోరూరగఁ జవులుబుట్ట నుడివెద సుమతీ.

తన శతక స్వభావాన్ని పూరించే విధంగా మొట్ట మొదటి పద్యంలోనే చెప్పాడు. తను చెప్పటం లేదట. శ్రీరాముని దయ చెప్పిస్తోందట. ఏ విధంగా అంటే అఖిల లోకము, ఎల్ల జనులు మెచ్చుకొనే విధంగా 'జెరాయనంగా' ఎన్నో నీతులు నోటిలో నించి ధారా పాతంగా వస్తాయట. నోటిలో నీరు ఏవిధంగా పూరుతుందో తన కలంలోంచి (గంటం లోంచి) ఆ విధంగా నీతులు వస్తాయట. చదివే వాడు (వినే) బుద్ధిమంతుడైతేనే ఇవి రుచిస్తాయిట అందుకనే 'సుమతీ' అనే మకుటం ఎన్నుకొన్నాడు.

2. అక్కరకురాని చుట్టము,
మ్రొక్కిన వరమీని వేల్పు, మోహరమునఁ దా
నెక్కిన బాఱని గుఱ్ఱము,
గ్రక్కున విడువంగవలయుఁగదరా సుమతీ,

ఏవేవి వెంటనే వదలి వేయాలో చిన్న చిన్న మాటలలో మనసుకి హత్తుకునే విధంగా ఈ పద్యంలో చెప్పాడు. అవసరానికే పనికి రాని చుట్టాన్ని, ఎన్ని వేడుకున్నా వరమీయని దైవాన్ని, యుద్ధంలో తానెక్కినా పరుగెత్తని గుఱ్ఱాన్ని నీతిమంతుడు వెంటనే వదలి వేస్తాడు.

3. అడిగిన జీతం బియ్యని
మిడిమేలపు దొరనుఁగొల్లి మిడుకుట కంటెన్
వడిగల యెద్దుల గట్టుక
మడి దున్నుక బ్రతకవచ్చు మహిలో సుమతీ.

తన పనికి తగిన వేతనము, తను అడిగిన జీతము ఇయ్యక కష్టపెట్టే యజమానిని వదలి వేసి రెండుమంచి ఎడ్లని కాడి గట్టుకొని వ్యవసాయం చేసి బతుక గల్గిన వాడే నీతిమంతుడు పనికి తగిన ఫలితం లేక పోతే ఎందుకా కొలువు. కాయకష్టం చేసినా కందమూలాలు ఏరుకొని తిన్నా బతుకగలవు కదా !

4. అడియాస కొలవుఁ గొలువకు,
గుడిమణియముఁ సేయఁబోకు, కుజనుల తోడన్
విడువక కూరిమి సేయకు
మడవినిఁ దో డరయ కొంటి నరుగకు సుమతీ.

ఏవేవి కూడదో చిన్ని చిన్ని మాటలతో బాలురకు అర్థమయే విధంగా తెలుపుతున్నాడు. నీకిది చేస్తాను, అది చేస్తాను అని అతిగా ఆశ పెట్టి చేయించే పని, దేవాలయాల మీద అధికారము, చెడ్డ వారితో మైత్రి అడవులలో ఒంటరి సంచారము కూడనివి.

5. అధరము కదలియుఁగదలక
మధురములగు భాషలుడిగి మౌనవ్రతుడె,
నధికార రోగపూరిత
బధిరాంధక శవముఁజూడ బాపము సుమతీ.

ఎవరిని చూస్తేనే పాపము వస్తుందో వివరణ ఇవ్వబడింది అధికారమనే రోగంతో బాధ పడుతూ, చెవులు వినిపించక, కనులు కన్పించక, నోరున్నను మూగవానివలె పలుకాడ లేక శవమువలె బడియున్న వానిని చూడరాదని భావము

6. అప్పగొనిచేయు విభవము
ముప్పన బ్రాయంపుటాలు, మూర్ఖుని తపమున్,
ద ప్పరయని నృపురాజ్యము
దెప్పరమై మీద గీడు దెచ్చుర సుమతీ.

ఏవేవి తరువాత కీడు తెస్తాయో వివరింపబడింది. వేడుక చేసుకొనేందుకు చేయు అడ్డు, ముసలితనములో వయసులో వున్న భార్య, తెలివి లేనివాడు చేయు తపము తప్ప విచారణ చేయకయే శిక్షించు రాజు యొక్క రాజ్యము భరింపలేని విధంగా వుండి రాబోయే కాలమున కీడు తెస్తాయి.

7. అప్పిచ్చువాడు, వైద్యుడు,
నేప్పడు నెడతెగక బాణు నేఱును, ద్విజుఁడున్
జొప్పడిన యూర నుండుము,
చొప్పడకున్నట్టి యూరు సారకుము సుమతీ.

పూర్వకాలంలో ప్రయాణ సాధనాలు లేనప్పడు వున్న వూరు దాటి పాదసంచారం చేయ లేని రోజులలోని నీతులు ఇవి. కాని కొన్ని ఈ రోజులలో కూడ వర్తిస్తాయి. అవసరం కలిగిన వేళలో అప్పిచ్చువాడు, నేర్పరి అయిన వైద్యుడు, నీటి వసతి, (ఎల్లప్పడు పారే ఏరు) మంత్రం చెప్పే బ్రాహ్మణుడు, మంచికార్యాలు నిర్వహించే బ్రాహ్మణుడు ఇవన్నీ వున్న వూరిలో వుండమని హితవు లేనిచోట వుంటే వచ్చేకష్టాలకి నీవే కారకుడవు అవుతావు.

8. అల్లుని మంచితనంబును,
గొల్లని సాహిత్యవిద్య, కోమలి నిజమున్
బొల్లన దంచిన బియ్యము,
దెల్లని కాకులును లేవు తెలియము సుమతీ.

ప్రపంచములో లేని వింతలంటూ అల్లుని యొక్క మంచితనము, గొల్లవాడు సాహిత్య విద్య నేర్పటము, స్త్రీ నిజము చెప్పట, ఊకను దంచగా వచ్చు బియ్యము, తెల్లని కాకు

లను పేర్కొన్నారు. కాని నేటి ప్రపంచములో మొదటి మూడు అబద్ధములని తెలియ చేసే మనుజులెందరో కన్పిస్తున్నారు. ఇది కాలానికనుగుణమయిన మార్గని సరిపెట్టు కోవచ్చు.

9. అకొన్న కూడె యమృతము,
తాకొంకక నిచ్చువాడె దాత ధరిత్రిన్
నోకోర్టువాడె మనుజుడు,
తేకువగలవాడె వంశ తిలకుడు సుమతీ.

మంచి ఆకలి మీద వున్నప్పుడు గడ్డికూడ అమృతము వంటి రుచి కలిగి వుంటుంది వెనక, ముందు ఆలోచించక అడిగిన వారికి కష్టములలో నున్నవారికి ఇయ్యగలిగిన వాడే దాత. కష్టనష్టములకు కుంగిపోక సదా చిరునవ్వు చెదరనీయని స్థిత ప్రజ్ఞుడే అసలయిన మానవుడు. అతడే కులమునకు పేరు తెచ్చు వంశతిలకుడు.

10. ఆకలి యుడుగని కడుపును
వేకటియగు లంజ పడుపు విడువని బ్రతుకున్
బ్రాకొన్న నూతి యుదకము
మేకల పాడియును రోత మేదిని సుమతీ.

అసహ్యకరమయినవి జుగుప్సాకరమయినవి ఆకలిబాధ తీర్చని భోజనము, వేశ్యతో కల యిక, పాతబావిలో పాచి పట్టిన కలుషితమయిన నీరు, మేకపాలు మొదలగునవి. కాని నేడు Pizzas, Pastries వంటి Junk food. Aids ఆలోచనలేని కలయికలు, Polluted Water సర్వసామాన్యమయినాయి.

11. ఇచ్చునదె విద్య, రణమునఁ
జొచ్చునదే మగతనంబు, సుకవీశ్వరులున్
మెచ్చునదె నేర్పు, వాదుకు
వచ్చునదే కీడుసుమ్ము! వసుధను సుమతీ.

ఇతరులకు చెప్పగలిగినటువంటిదే విద్య. అలా చెప్పగల్గిననే విద్యావంతుడు. యుద్ధములో చొచ్చుకు పోగల్గిననే భీరుడు. మతిమంతులయిన, గుణవంతులయిన కవులు మెచ్చినదే కవిత్వము. అనవసరమయిన వాదులాటలకు చోటిచ్చుటయే కీడు. అట్టి వాదోపవాదములకు దిగకుండుటయే నేర్పలతనము.

12. ఇమ్ముగఁజదువని నోరును

‘అమ్మా’ యని పిలిచి యన్న మడుగని నోరున్,

దమ్ములఁమఱ్ఱని నోరును

గుమ్మరి మను ద్రవ్వినట్టి గుంటర సుమతీ.

చక్కని తేట తెలుగు అర్థవంతములయిన మాటలతో చక్కగ చదువలేని నోరు, ‘అమ్మా’ అని పిలువగలేని నోరు, తాంబూల చర్మణము చేయని నోరు కుమ్మరి గుంటతో సమానము.

13. ఉడుముండదె నూఱేండ్లునుఁ

బడియుండదె పేల్కిఁబాము పదినూఱేండ్లున్

మడుపునఁగొక్కెర యుండదె

కడునిలఁ బురుషార్థపరుఁడు గావలె సుమతీ.

మంచిపనులు చేయుటయందు అనురక్తి కలిగి చతుర్విధ పురుషార్థములను సాధించగల్గిన వ్యక్తి జీవితమే సార్థకము అలా చేయలేని మనిషి ఎన్నేళ్లు ఉడుము, పాము, కొంగలా జీవించినా వ్యర్థుడే.

14. ఉత్తము గుణములు నీచున

కెత్తెఱఁగున గలుగనేర్చు నెయ్యెడలన్ దా

నెత్తిచ్చి కఱఁగి పోసిన

నిత్తడి బంగార మగునె యిలలో సుమతీ.

ఎన్ని ప్రయత్నములు చేసినా ఇత్తడి బంగారము కానట్లే నీచులకు ఎన్ని నీతులు నూరి పోసినా ఉత్తముడు కాజాలడు.

15. ఉదకముఁ ధ్రావెడు హయమును,
మదమున నుష్టాంగుచుండ మత్తేభంబున్,
మొదవుకడ నున్న వృషభముఁ
జదువని యా నీచుకడకుఁ జనకుర సుమతీ.

ఎవరెవరి వద్దకు పోతే అపకారము జరుగుతుందో ఈ పద్మంలో వివరంగా వర్ణించాడు. నీరుత్రాగే గుఱ్ఱము, కొవ్వెక్కి మదముతో వుండే ఏనుగు, ఆవు దగ్గరకువస్తున్న ఆంబోతు, చదువు నేర్వని హీనుడు వీరందరూ అపకారము కల్పించేవారు.

16. ఉపకారికి నుపకారము
విపరీతము గాదు సేయ వివరింపంగా
నపకారికి నుపకారము
నెపమెన్నక సేయువాఁడు నేర్పరి సుమతీ.

మనకు సహాయము చేసిన వారికి సహాయపడుట కంటే కీడొనర్చిన వారికి కూడా సహాయపడిన వాడే నేర్పరి.

పాండవులు కౌరవులు దాయాదులైనప్పటికీ గంధర్వులు కౌరవుల మీద దండెత్తినపుడు పాండవులు ధర్మనందనుని మాటమీద కౌరవులకి సాయపడినందునే ఈ నాటికీ వారిని తలుచుకుంటున్నారు.

17. ఉపమింప మొదలు తియ్యన
కపటంబెడ నెడను జెఱకు కైవడినే పో
నెపములు వెదకునుఁ గడపటఁ
గపటపు దుర్జాతి పొందు గదరా సుమతీ.

చెడ్డవారితో స్నేహము మొదట తీయగా నున్నను చివరలో హానినే కల్పించును
(చెరకు మొదట తీయగా, మధ్యలో కణుపుల వద్ద తీపిహరించి చివర చేదుగా వుండు
నట్లుగా)

18. ఎప్పటి కెయ్యది ప్రస్తుత
మప్పటి కామాటలాడి యన్కుల మనముల్
నొప్పింపక తానొవ్వక
తప్పించుక తిరుగువాడె ధన్యుడె సుమతీ.

వివేకము కల్గినవాడు సమయోచితములగు మాటలతో ఇతరులను నొప్పింపక తనపని
ముగించుకొనును.

19. ఎప్పుడు దప్పలు వెదకెడు
నప్పరుషునిఁ గొల్వఁగూడ నది యెట్లన్నన్
సర్దంబు పడగ నీడను
గప్పవసించు విధంబు గదరా సుమతీ.

ఎల్లప్పుడూ తప్పలే పట్టే యజమానిని సేవించుట పాము పడగ నీడలో కప్పయున్నట్లే.

20. ఎప్పుడు సంపద గలిగిన
నప్పుడు బంధువులు వత్తు రది యెట్లన్నన్
దెప్పలుగఁ జెఱువు నిండినఁ
గప్పలు పదివేలు చేరుఁగదరా సుమతీ.

చెరువు నిండుగా వున్నప్పుడు కప్పలు నిండియున్నట్లే ధనవంతుని కడ బంధువులు
మిత్రులు వందమంది చేరుదురు.

21. ఏఱకుమీ కసుగాయలు

దూఱకుమీ బంధుజనులఁ, దోషము సుమ్మి!
 పాఱకుమీ రణమందున,
 మీఱకుమీ గురువులాఞ్జ, మేఱని సుమతీ.

చేయకూడని పనులను వరుస క్రమంగా ఈ క్రిందుగా చెప్పున్నాడు. పిందెలను కోయ
 కూడదు బంధువులను తిట్టకూడదు యుద్ధమునించి పారిపోకూడదు గురువుల,
 పెద్దల మాట అతిక్రమించకూడదు, త్రోసిపుచ్చకూడదు.

22. ఒక యూరికి నొక కరణము
 నొక తీర్థలియైనగాఁక నొగిఁ దఱుచైనన్
 గకవికలు గాక యుండునె?
 సకలంబునుఁగొట్టుపడక సహజము సుమతీ.

ఒక వూరిలో పెద్ద యొకడే వుండాలి. పదిమంది వుంటే అల్లకల్లోలమవుతుంది.

23. ఒల్లని సతి నొల్లని పతి
 నొల్లని చెలికాని విడువ నొల్ల నివాడే
 గొల్లండుఁ గాక ధరలో
 గొల్లండుఁను గొల్లడొనెగుణమున సుమతీ.

అజ్ఞాని అని పూర్వము గొల్లలను అనేవారు. గొల్ల అంటే ఒక కులము కాదు. అజ్ఞాని
 అంటే తానంటే ఇష్టపడని భార్యను ఇష్టములేని స్నేహితుని తనని నమ్మని ప్రభువును
 విడచుటకు ఒప్పనివాడు.

24. ఓడలఁ బండ్లును వచ్చును
 ఓడలు నాబండ్లమీదఁ నొప్పగ వచ్చున్
 ఓడలు బండ్లును వలెనే
 వాడంబడుఁ గలిమిలేమి వసుధను సుమతీ.

కలిమి లేములు కావడి కుండల వంటివి ఒకదాని వెంటనే మరొకటివుండును కలి
మిలో పొంగిపోక లేమిలో కుంగిపోని వాడే మనుజుడు.

25. కడు బలవంతుడైననుఁ
బుడమినిఁ బ్రాయంపుటాలిఁ పుట్టిన యింటన్
దడవుండ నిచ్చెనేనియుఁ
బడుపుగఁ నంగడికిఁదానె బంపుట సుమతీ.

పెళ్ళిచేసుకున్న పురుషుడు తన ఆలిని బహుకాలము విడచిన తానే ఆమెని వేశ్యని
కమ్మన్నట్లు.

26. కనకపు సింహసనమున
శునకమునుఁ గూర్చుండఁబెట్టి శుభలగ్నమునన్
పొనరగఁబట్టముఁ గట్టిన
వెనుకటి గుణమేల మాను వినరా సుమతీ.

సీచగుణములు కల్గిన వారికి ఉన్నత పదవులు వచ్చినను తమ సీచత్వమును వదల
లేరు.

27. కప్పకు నొరగాలైనను,
సర్దమునకు రోగమైన, సతి తులువైనన్,
ముప్పన దరిద్రుడైనను
తప్పదు మఱి దుఃఖమగుట తద్దము సుమతీ.

దుఃఖము కలుగుటకు హేతువులు చాల వున్నాయి ఎవరి దుఃఖము వారికి గొప్ప.
కప్పకి కాలు విరిగిన పాముకి చీర్లవ్యాధి కలిగిన భర్తకు భార్యగయ్యకైన, వృద్ధాప్యమున
దరిద్రము మిక్కిలి శోకకారణాలు.

28. కమలములు నీట బాసినఁ
 గమలాపుని రశ్మిసోకి కమలిన భంగిన్
 దమ తమ నెలవులు దష్టినఁ
 దమ మిత్తులు శత్రులౌట తద్దము సుమతీ.

ఎవరు వుండవలసిన చోటలో వారు వుంటే అందరు క్షేమంగా వుంటారు. చోటు మార్చిన మిత్తులే శత్రువులవుతారు. (తామరపూలకు సూర్యునికి మిత్రత్వము. కాని అదే తామరలు నీరులేని చోటవుంటే సూర్యునివేడికి కమలి పోతాయి).

29. కరణముఁగరణము నమ్మిన
 మరణాంతక మౌనుగాని మనలేడు సుమీ
 కరణము దనసరి కరణము
 మరి నమ్మక మర్థమీక మనవలె సుమతీ.

కరణము (లేఖకుడు) ఇంకొక కరణమును కూడ నమ్మక, తన గుట్టెవరికిని తెలియనీక బతుకవలెను.

30. కరణముల ననుసరింపక
 విరసంబునఁ దిన్నతిండి వికటించుఁజుమీ,
 యిరుసునఁ గందెన బెట్టక
 పరమేశ్వరు బండియైనఁ బాఱదు సుమతీ.

బండి ఇరుసులో కందెన లేక బండి పరుగిడలేదు. అట్లే కరణము లేకయున్న కష్టములు సంభవించును.

31. కరణము సాధై యున్ననుఁ
 గరిమదముడిగిననుఁ, బాము గఱవకయున్నన్
 ధరఁ దేలు మీటకున్ననుఁ

గరమరుదుగ లెక్కగొనరుగదరా సుమతీ.

మెతక స్వభావము అన్నివేళలా పనికీరాదు. సమయాసమయములను బట్టి కరకు తనము కూడ అవసరము.

32. కనుగాయఁ గఱచి చూచిన
మసలకఁతగు యొగరుఁగాక మధురంబగునా?
పస గులుగు యువతులుండగఁ
బసిబాలలఁబొందువాడు పశువుర సుమతీ.

పశువైతేనే పసి బాలలను అనుభవిస్తాడు. పక్వమునకు వచ్చిన పండ్లువుండగా పిందెల ను కోయనట్లే వయసు వచ్చిన వారే అనుభవయోగ్యులు.

33. కవి గానివాని వ్రాతయు
నవరసభావములు లేని నాతులవలపున్
దలిచి చని పంది నేయని
వివిధాయుధకౌశలంబు వృధరా సుమతీ.

ఎవరెవరి విద్యా కౌశలములు పనికీరావో ఇచట తెలపబడింది. కవి కాని వాడు చేయు రచనలు: వివిధ భావముల పలికించలేని స్త్రీ ప్రేమ; అడవిపందిని కొట్టలేని పురుషుల నైపుణ్యము.

34. కాదు సుమీ దుస్సంగతి
పోదుసుమీ కీర్తికాంత పొందిన పిదపన్
వాడు సుమీ యష్టిచ్చుట
లేదుసుమీ సతులవలపు లేశము సుమతీ!

చెడు స్నేహములు కూడదు. దానివలన వచ్చే కీర్తి పోదు. అప్పు ఇచ్చుట శత్రుత్వమునకు మూలము. దీని మూలమున స్త్రీ వలపునిల్వదు.

35. కాముకుడు దనిసి విడిచినఁ
కోమలిఁ బరవిటుఁడు గవయఁ గోరుటయెల్లన్
బ్రేమమునఁ జెఱుకు పిప్పికిఁ
జీమలు వెస మూగినట్లు సిద్ధము సుమతీ.

వేశ్యల కలయిక నిషిద్ధమని ధ్వని. ఒక పురుషుడు భోగించి వదలిన స్త్రీని ఇంకొకడు కోరిన చెరకు పిప్పిని కోరిన చీమ అని భావము.

36. కారణము లేని నగవునుఁ
బేరణము లేని లేమ పృథివీస్థలిలోఁ
బూరణము లేని బూరెయు
వీరణములు లేని పెండ్లి వృథరా సుమతీ.

వృధాగా వ్యర్థముగా వుండేవి - ఏదైన కారణము లేక నవ్వే స్త్రీ, లోపల ఏమీ పెట్టకుండా వుండే బూరె, వాడ్యములు లేని వివాహము మొదలగునవి.

37. కులకాంతతోడ నెప్పడుఁ
గలహింపకుఁ వట్టి తప్ప ఘటియింపకుమీ
కలకంఠి కంటి కన్నీ
రొలికిన సిరి యింటనుండ దొల్ల దు సుమతీ.

కలకంటి (ఉత్తమ జాతిస్త్రీ) బాదపడితే ఇంట్లో సుఖము శాంతి వుండవు. కారణము లేకుండా భార్యను బాధింపకూడదు.

38. కూరిమిగల దినములో
 నేరములెన్నఁడునుఁ గలుగ నేరవు మఱి యా
 కూరిమి విరసంబైనను
 నేరములే తోచుచుండు నిక్కము సుమతీ.

మనకు అవతల మనిషి మీద ప్రేమ యున్నచో అతను ఏమి తప్ప చేసినా తప్పవలె కన్పింపదు. ప్రేమలేని చోట తప్పలే కన్పిస్తాయి. సాధ్యమయినంత వరకు కూరిమినే పాటించమని చెప్పినదే పద్మము.

39. కొంచెపు నరు సంగతిచే
 నంచితముఁగ గీడువచ్చు నది యెట్లన్నన్
 గించిత్తు నల్లి కఱచిన
 మంచమునకుఁ బెట్టువచ్చు మహిలో సుమతీ

చెడ్డవారితో చెలిమి మనకు కూడ చేటు తెచ్చునది ఎట్లనగా చిన్ని నల్లి కుట్టినను మంచమును తన్ను విధాన.

40. కొక్కోక మెల్ల జదివిన
 చక్కనివాడైన రాజ చంద్రుండైనన్
 మిక్కిలి రాక్కము నీయక
 చిక్కదురా వారకాంత సిద్ధము సుమతీ.

వారకాంతల (వేశ్యలు)కు అచ్చమయిన ప్రేమ వుండదని వారి ప్రేమ కాసులపైనయేనని తెల్పినదీ పద్మము. రతిశాస్త్రము ఎంత చదివనా, గొప్ప అందగాడైనా, రాజాధిరాజైనా ధనమీయనిదే వేశ్య లభించదు.

41. కొఱగాని కొడుకు పుట్టినఁ
 గొఱగామియెగాదు తండ్రి గుణములఁజెఱచున్

జెఱకుతుద వెన్ను పుట్టినఁ
జెఱకునఁ తీపెల్ల జెఱచు సిద్ధము సుమతీ.

చెరకును వెన్ను తినివేసి (తీపి లేకుండా) న విధంగా చెడ్డ పుత్రుడు తండ్రి మంచి గుణములను కూడా తినివేయును.

42. కోమలి విశ్వాసంబునఁ
బాములతోఁజెలిమిఁయన్య భామల వలపున్,
వేముల తియ్యదనంబును,
భూమీశుల నమ్మికులను బొంకుర సుమతీ.

ప్రపంచములో అసత్యములైనవి - స్త్రీ విశ్వాసము, వేపచెట్టు తీపి, పరస్మీల ప్రేమ, రాజు యొక్క నమ్మకం, పాముల స్నేహం.

43. గడనగల మగనిఁ జూచిన
నడుగడుగున మడుగులిడుదు రతివలు ధరలోఁ
గడునుడగు మగనిఁజూచిన
నడపీనుఁగు వచ్చెననుచ నగుదురు సుమతీ.

సంపాదన లేని పురుషుని స్వంత తల్లియు, భార్యయు కూడ తూలనాడుదురని భావము

44. చింతింపకు కడచినపని
కింతులు వలతురని నమ్మకెంతయు మదిలో
నంతఃపుర కాంతలతో
మంతనములు మానుమిదియె మతముర సుమతీ.

గతం గురించి చింతింపకు, స్త్రీలు ప్రేమిస్తారని నమ్మకు. అంతఃపురకాంతలతో మంతనాలు చేయకు. ఇదే మంచిపని.

45. చీమలు పెట్టిన పుట్టలు
 పాముల కిరవైనయట్లు పామరుఁడుదగన్
 హేమంబుఁ గూడఁ బెట్టిన
 భూమీశుల పాలజేరు భువిలో సుమతీ.

ఎంతయో కష్టపడి, ఎన్నో శ్రమల కోల్పి ధనమును కూడబెట్టినా బలవంతులు దానిని సంగ్రహిస్తారు. చీమలు పెట్టిన పుట్టలు పాములు ఆక్రమిస్తాయి. పిసినారి కూడ పెట్టిన ధనం భూపాలురు పరం మౌవుతుంది.

46. చుట్టములు గానివారలు
 చుట్టములముఁ నీకటంచు సాంపుదలిర్వన్
 నెట్టుకొని యాశ్రయింతురు
 గట్టిన ద్రవ్యంబు గలుగఁ గదరా సుమతీ.

నీ దగ్గర ధనముంటే ఏదో రకంగా చుట్టమంటూ వచ్చి వ్యయము చేయిస్తారు. జాగరూకత అవసరమని ఈ రెండు పద్యాల భావము.

47. చేతులకు తొడవు దానము.
 భూతలనాధులకుఁదొడవు బొంకమి, ధరలో
 నీతియె తోడ వెవ్వారికి,
 నాతికి మానంబు తొడవు, నయముగ సుమతీ.

అసలైన ఆభరణంబులు ఏవనగా

1. చేతులకు - దానము
2. పాలకులకు - నిజము
3. మనిషికి - నీతి
4. స్త్రీకి (పురుషునికి) - శీలము

48. తడవోర్వక యొడలోర్వక
 కడువేగం బడచిపడిన గార్వంబగునే
 నీతియె తోడ వెవ్వాలికి,
 జెడిపోయిన కార్వంబెల్లఁ జేకురు సుమతీ.

తలచిన వెంటనే తాత పెళ్లి కావాలనక శ్రమ దయాదుల కోల్పి కష్టపడిననే ఏ పని
 అయినా జరుగును.

49. తనకోపమె తన శత్రువు
 తన శాంతమె తనకు రక్ష దయ చుట్టంబౌ
 తన సంతోషమె స్వర్గము
 తనదుఃఖమె నరకమండ్రు, తధ్యము సుమతీ.

మనిషికి తనలోని గుణములే శత్రువులు, మిత్రులుగను వుండును. తన కోపమె శత్రువు
 దయ చుట్టము. తన గుణములను అదుపులో పెట్టుకున్నవాడే మనిషి.

50. తనయూరి తపసితనమును
 దనబుత్రుని విద్యపెంపుఁ, దన సతి రూపున్,
 దన పెరటి చెట్టు మందును,
 మనసున వల్లింపరెట్టి మనుజులు సుమతీ.

తన ఊరి తపోనిష్ఠ, తన కొడుకు ఉన్నత చదువు, తన భార్య అందచందాలు తన పెరటి
 చెట్టు జైషధగుణము. ఇవేవి మానవుడు గొప్పగా భావించలేడు.

51. తన కలిమి యింద్రభోగము,
 తనలేమియె సర్వలోక దారిద్ర్యంబున్
 తన చావు జగత్త్రయము

తను వలచిన యదియెరంభ తద్దము సుమతీ.
 తన కలిమి ఇంద్రబోగమనుకొనుట, తన లేమి అత్యంత దయనీయమైనదనుకొనుట,
 తన చావు జగత్త్రళయమని, తను ఇష్టపడినామె జగదేకసుందరని భ్రమ పడుట అరుదు.

52. తనవారు లేనిచోటను

జనవించుక లేనిచోట జగడము చోటన్,
 అనుమానమయిన చోటను,
 మనుజున కట నిలువదగదుఁ మహిలో సుమతీ.

తన వారు లేని చోట, చనువు లేని చోట, కలహించే చోట, అవమానమయినచోట,
 అనువుగాని చోట అధికులమనుకోకూడదు.

53. తమలము వేయని నోరును

విమతులతోఁ జెలిమి జేసి వెతఁబడు తెలివిన్
 గమలములు లేని కొలనుకును
 హిమధాముఁడులేని రాత్రి హీనము సుమతీ.

అల్పమయినవి, నీచమయినవి - తమలము వేయని నోరు, తామరలేని చెరువు, చంద్రు
 డులేని రాత్రి, విరోధులతో మిత్రత్వము మొదలగునవి.

54. తలనుండు విషము ఫణికిన్

వెలయంగాఁ దోకనుండు వృశ్చికమునకున్
 దల దోక యనకనుండును
 ఖలునకు నిలువెల్ల విషముగదరా సుమతీ.

పాముకు తలలో విషముంటుంది. తేలుకు తోకలో విషముంటుంది. నీచమయిన జంతు
 వులకు వేరు వేరు చోట్ల విషముంటుంది. అప్పడు వాని పట్ల జాగ్రత్తగా నుండవచ్చును.
 నీచులకు ఒడలంతా విషమే అనగా నీచత్వమే నిండియుండును. వానితో స్నేహము

వలన కీడే జరుగును.

55. తలపొడుగు ధనము బోసిన
వెలయాలికి నిజములేదు వివరింపంగా
దలదడివి బాసజేసిన
వెలియాలిని నమ్మరాదు వినరా సుమతీ.

నిలువెత్తు ధనము కుమ్మరించినా వ్యభిచారి నిజము పలుకదు. తలపైచేయి పెట్టి ప్రమాణము చేసినా వేశ్యలను ఎట్టి పరిస్థితులలో నమ్మరాదనుభావము

56. తలమాసిన, వొలు మాసిన,
వలువలు మాసిననుఁ బ్రాణవల్లభు నైనన్
కులకాంతలైన రోతురు,
తిలకింపగ భూమిలోన దిరముగ సుమతీ.

మాసిన తల, బట్టలు శరీరముతో ఉంటే ప్రాణవల్లభునైన సొంత భార్యలు కూడ అసహ్యించు కొందురు.

57. తాననుభవింప నర్థము
మానవపతిజేరు గొంత మఱి భూగతమౌ
గానల నీగలు గూల్చిన
తేనియ యొరుజేరునట్లు తిరముగ సుమతీ.

మనుజుడనుభవింపని ధనము వృథాయగునది ఎట్లనగా ఈగ కూడ బెట్టిన తేనె చందముగా.

58. దగ్గర కొండెము చెప్పెడు
ప్రెగ్గడ పలుకులకు రాజు ప్రియుడై మఱి తా

నెగ్గు బ్రజ కాచరించుట
బొగ్గులకై కల్లతరువు బొడుచుట సుమతీ.

చెప్పడు మాటలు విని ఇతరులకు హాని చేయుట కోరి కల్లవృక్షము నరికినట్లే

59. ధనపతి సఖుడై యుండియు
నెనయంగా శివుడు భిక్ష మెత్తగ వలసెన్
దనవారి కెంత గలిగిన
తనభాగ్యమే తనకు గాక తథ్యము సుమతీ.

తన మిత్రులు బంధువులు ఎంతటి వారైనప్పటికీ తనకు వుండు సంపదయే తనకు
దక్కును.

60. భీరులకుఁజేయు మేలది
సొరంబగు నాలికేళ సలిలము భంగిన్
గౌరవమును మఱి మీదట
భూరిసుఖావహము నగును భువిలో సుమతీ.

బుద్ధిమంతులకు చేసిన మేలు తనకే శుభమది ఎట్లనగా కొబ్బరిచెట్టుకు పోసిన నీరు
మంచి కొబ్బరికాయలిచ్చినట్లుగా.

61. నడువకుమీ తెరువొక్కటఁ
గుడువకుమీ శత్రునింట గూరిమితోడన్
ముడువకుమీ సరధనముల
నుడువకుమీ యొరుల మనుసు నొవ్వగ సుమతీ.

చేయకూడని పనులు ఒంటరిగా మార్గమున నడుచుట, విరోధి ఇంట భుజించుట,
ఇతరుల ధనమును దొంగిలించుట, ఇతరులను నొప్పించుట.

62. నమ్మకు సుంకరి, జూదరి,
 నమ్మకు మగసాలివాని, నటువెలయాలిన్,
 నమ్మకు మంగడివానిని,
 నమ్మకుమీ వామహస్తు నవనిని సుమతీ.

పన్నులు వసూలు చేయువానిని జూదమాడేవారిని, కంసాలిని, వేళ్ళను, సరుకులమ్ము
 వారిని, ఎడమచేతితో పనిచేయువారిని నమ్మకూడదు.

63. నయమున బాలుం ద్రావరు
 భయమున విషమ్మునైన భక్షింతురుగా
 నయమెంత దోసకారియె
 భయమే చూపంగవలయు బాగుగ సుమతీ.

కొన్నివేళల భయమును చూపించనిచో పనులు జరుగవు. అన్ని వేళల మంచితనము
 పనికీరాదు.

64. నరపతులు మేర దప్పిన,
 దిరమొప్పగ విధవ యింట దీర్ఘరియైనన్,
 గరణము వైదికుడైనను,
 మరణాంతక మౌనుగాని మానదు సుమతీ.

ప్రాణము పోవునటువంటి కష్టము రాజు ధర్మము యొక్క హద్దు మీరినపుడు, విధవ
 ఇంట్లో ఎల్లవేళల అధికారము చెలాయించిన, గ్రామ కరణము వైదిక వృత్తి కలిగినను
 కల్గును.

65. నవరస భావాలంకృత
 కవితా గోష్ఠియును, మధుర గానంబును, డా
 నవివేకి కెంత జెప్పిన

జెవిటికి సంకూచనట్లు సిద్ధము సుమతీ.

చెవిటివాని ముందు శంఖమూచిన విధముగా తెలివి లేనివారికి మంచి పాటగాని కవిత్వముగాని రుచించదు.

66. నవ్వకుమీ సభలోపల
నవ్వకుమీ తల్లిదండ్రీ నాథులతోడన్,
నవ్వకుమీ పరసతులతో,
నవ్వకుమీ విప్రవరుల నయమిది సుమతీ.

హాస్యములాడకూడని చోట్లు, మునుజుల గురించి వివరింపబడెను. సభలందు, తల్లిదండ్రులతో, రాజు దగ్గర, బ్రాహ్మణోత్తముల దగ్గర హాస్యము కూడదు.

67. నీరే ప్రాణాధారము,
నోరే రసభరితమైన నుడువుల కెల్లన్,
నారే నరులకు రత్నము
చీరే శృంగారమండ్రు, సిద్ధము సుమతీ.

అన్ని జీవులకు నీరే ఆధారము. రసవంతమైన పలుకులు పలుకుటకు నోరే ఆధారము. ఆడువారే సర్వజనులకు రత్నము. వస్త్రమే శృంగారమునకు ముఖ్యము.

68. పగవల దెవ్వరితోడను,
వగవంగా వలదు లేమి వచ్చిన పిదపన్,
దెగనాడవలదు సభలను,
మగువకు మన సియ్యవలదు మహిలో సుమతి.

కూడని పనులు - శత్రుత్వము, పేదరికము వలని దుఃఖము, సభలలో పరుషభాషణ, స్త్రీలకు మనసులో వలపు తెలుపుట.

69. పతికడకు, తన్నుగూర్చిన
సతికడకును, వేల్పుకడకు, సద్గురు కడకున్,
సుతుకడకు, లిత్రచేతుల
మతిమంతులు చనరు, నీతి మార్గము సుమతీ.

నీతిమంతులు యజమాని వద్దకు, తను ప్రేమించిన భార్య వద్దకు, దేవుని సముఖము
నకు, గురువు వద్దకు, కొడుకు దగ్గరకు వట్టి చేతులతో వెళ్ళరు

70. పనిచేయు నెడల దాసియు,
ననుభవమున రంభ, మంత్రి యాలోచనలన్,
దనభుక్తి యెడలదల్లియు,
యనదగు కులకాంత యుండనగురా సుమతీ.

కులకాంత లక్షణములు మనువు శ్లోకముననుసరించి చెప్పబడెను. ఉత్తమఇల్లాలు -
ఇంటిపనుల్లో దాసివలెను, సంభోగసమయములో రంభవలెను, సలహాచెప్పనప్పడు
మంత్రిలాగా, భోజన సమయములో తల్లిలాగా వుండాలి.

71. పరనాలీ నోదరుడై
పరధనముల కానపడక, పరులకు హితుడై
పరులుఁ దనుఁబొగడ నెగడకఁ,
బరు లలిగిన నలుగనతఁడు, పరముఁడు సుమతీ.

ఉత్తమ పురుషుడు, పరస్థిలను కోరడు, పరుల సంపదనాశించడు. స్తుతులకు పొంగి
పోడు. నిందలకు కృంగిపోడు.

72. పరసతి కూటమిఁ గోరకు,
పరధనముల కానపడకు, పరునెంచకుమీ,

సరిగాని గోష్ఠి చేయకు,
సిరిచెడి చుట్టంబుకడకు జేరకు సుమతీ.

పరభార్యల పొందుకూడదు. పరుల ధనమాశించవద్దు. కల్లబొల్లిమాటలు కట్టి పెట్టు. ధన వంతులైన చుట్టముల వద్దకు చేరకు.

73. పరసతుల గోష్ఠినుండిన
పురుషుఁడు గాంగేయుఁడైన భువిరని దవడున్
బరసతి సుశీలయైనను,
బరుసంగతినున్న నింద పొలగు సుమతీ.

బ్రహ్మచర్యవ్రతము గల భీష్ముడుంతటివాడైనను, ఇతర స్త్రీ ప్రసంగములో పాల్గొన్నచో అప వాదు పొలగును. అట్లే మంచిగుణముగల స్త్రీ యైనను పరపురుషునితో స్నేహముచేస్తే భ్రష్టురాలగును.

74. పరునాత్మఁ దలచుసతి విడు,
మరుమాటలు పలుకు సుతల మన్నింపకుమీ,
వెఱు పెఱుగనిఁ భటు నేలకు
తఱుచుగ సతిఁ గవయబోకు, తగదుర సుమతీ.

పరపురుషుని పొందుగోరు భార్య పనికిరాదు. మారుమాట్లాడు కుమారుని దండించవలెను. భయపడని సేవకుని వదిలి వేయవలెను. పలుమారులు భార్యతో పొందు మంచిది గాదు.

75. పరుల కనిష్ఠము సెప్పకు,
పారుగిండ్లకుఁ బనులు లేక పోవకు మెప్పుడున్
బరుఁగలిగిన సతి గవయకు
మెరిఁగియు బిరుసైన హయము నెక్కకు సుమతీ.

పరులకు ఇష్టముకాని దానిని మాట్లాడకు. ఇతరుల ఇండ్లకు పనిలేకుండా వెళ్ళకు. యితరులు పొందిన స్త్రీని ఆశించకు. పెంకితనముచేయు గుర్రమును ఎక్కకు.

76. పర్వముల సతుల గవయకు,
ముల్వీశ్వరు కరుణ నమ్మి యుబ్బకు మదిలోన
గర్వింపఁ నాలి బెంపకు
నిర్వాహము లేనిచోట నిలువకు, సుమతీ.

కూడని పనులు- పుణ్యదినముల స్త్రీని కలియుట, రాజు యొక్క దయను నమ్ముట, బాగుపడలేని గ్రామములో నివసించుట.

77. పలుదోమి సేయు విడియము
తలఁగడిననాటి నిద్ర, తరుణుల తోడన్
బొలయలుక నాటి కూటమి
వెల యింతని చెప్పరాదు వినరా సుమతీ.

విలువైనవి - దంతములు తోముకొనిన వెంటనే వేసికొను తాంబూలము, తలంటి తర్వాత నిద్ర, స్త్రీలతో ప్రణయ కలహము తీరిన నాటిపాండు.

78. పా టెరుగని పతి కొలువును,
గూటంబున కెఱుకపడని గోమలి రతియున్,
జేటిత్త జేయు జెలిమియు
నేటికి నెదురీదినట్టు లెన్నగ సుమతీ.

నదికి ఎదురీదుట ఎంత కష్టమో అట్లే పనిపాటల యందు కష్టసుఖము లెరుగని అధికారి సేవ, కీడు కల్పించు మిత్రత్వము మొ॥నవి.

79. పాలను గలసిన జలమును

బాలవిధంబుననె యుండు బరికింపంగా,
బాల చవి జెరుచుగావున
బాలసుండగువాని పొందు వలదుర సుమతీ.

చెడ్డవారితో చెలిమి నీలోని మంచిగుణములను కూడ పోగొట్టును. పాలతో నీరు కలిస్తే పాలరుచి తగ్గిపోవును.

80. పాలసునకైన యాపద
జాలింబడి తీర్చతగదు సర్వజ్ఞునకున్
దే లన్ని బడగ బట్టిన
మేలెరుగునె మీటుగాక మేదిని సుమతీ.

చెడ్డవారిని చేటు కాలములో రక్షించినను వారు చెడుపే చేయుదురు. తేలు నిప్పలో బడినప్పడు రక్షిస్తే అది మేలునెంచక కుడుతుంది.

81. పిలువని పనులకు బోవుట.
గలయని సతి రతియు, రాజు గానని కొలువున్
బిలువని పేరంటంబును,
వలవని చెలిమియును జేయ వలదుర సుమతీ.

చేయకూడని పనులు - ఆహ్వానించని కార్యములకు పోవుట, రాజుచూడని పని, ప్రేమించని స్నేహము, ఇష్టపడని స్త్రీతోభోగించుట.

82. పులికిని బ్రాణము కోమటి,
వలికినిఁ బ్రాణంబు నీరు వసుమతిలోనన్
కలికిని ప్రాణము తొండము
సిలికినిఁ బ్రాణంబు మగువ, సిద్ధము సుమతీ.

ఏవేవి వేని వేనికి అవసరమో వివరింపబడింది.

పులికి (వూలికి) - కోమటి

పంటకి - నీరు

ఏనుగుకు - తొండము

సంపదలకు - స్త్రీ

83. పుత్రోత్సాహము తండ్రికి

పుత్రుడు జన్మించినపుడె పుట్టడు, జనులా

పుత్రుని గనుగొని పొగడగ

పుత్రోత్సాహంబు నాడు పొందుర సుమతీ.

తండ్రులు కొడుకుని పదిమంది పొగడినపుడె కొడుకుని కన్న ఆనందము పొందుతారు.

ప్రస్తుతము కొడుకులు పుట్టగానే పెద్ద పండుగలు చేసుకొంటున్నారు.

84. పులిపాలు దెచ్చి ఇచ్చిన

నలవడఁగా గుండెఁగోసి యరచే నిడినన్

దలపాడుగు ధనముఁబోసిన

వెలయాలికిఁగూర్చిలేదు వినరా సుమతీ.

వేశ్య స్త్రీలు నిజమయిన ప్రేమను ఎట్టి పరిస్థితులలో చూపించరు.

85. పెట్టిన దినముల లోపల

నట్టడవులకైన వచ్చు నానార్థములున్

బెట్టని దినములఁ గనకపు

గట్టెక్కిన నేమిలేదు గదరా సుమతీ.

తన పుణ్యఫలము ఎన్ని జన్మలెత్తినా వెంటాడుతుంది. పాపికి భోగాలు కల్గవు.

86. పారుగునఁ పగవాడుండిన
నిరపొందగ వ్రాతకడె యేలికయైనన్
ధరగాఁపు గొండెయైనను
గరణాలకు బ్రతకులేదు గదరా సుమతీ.

కరణమునకు బ్రతుకు కలుగవలెనన్న - పారుగున శత్రువు, వ్రాతకాడు పాలకుడు, రైతు
చాడీలు చెప్పవాడు కాకూడదు.

87. బంగారు కుదువఁబెట్టకు
సంగరమునఁ బాణి పోకు, సరసుడవై తే
సంగడి వెచ్చము లాడకు,
వెంగలితోఁ జెలిమివలదు వినరా సుమతీ.

చేయకూడని పనులు - బంగారము తాకట్టు పెట్టుట, యుద్ధములో వెన్నిచ్చి పాలిపోవుట,
అప్పుచేసి సరకులు కొనుట, అవివేకితో మిత్రత్వము.

88. బలవంతుఁడ నాకేమని
బలువురతో నిగ్రహించి పలుకుట మేలా?
బలవంతమైన సర్వము
చలిచీమల చేతఁజిక్కి చావదె సుమతీ.

దురహంకారము చూపుట నీకే కీడగును. పాము ఎంత బలమైనదైనను చలిచీమలు
కుడితే చస్తుంది.

89. మండలపతి సముఖంబున
మెండైన ప్రధానిలేక మెలగుట యెల్లన్
గొండంత మదపుటేనుఁగు
తొండము లేకుండినట్లు తోచుట సుమతీ.

రాజు, మంత్రులు ఇద్దరూ తెలివిగల వారు అయినపుడే రాజ్యము పేరొందును. ఏ ఒక్కరు అవివేకి అయినా ఏనుగుకు తొండములేనట్టే.

90. మంత్రిగలవాని రాజ్యము
తంత్రము సెడకుండ నిలుచుడరుచుగ ధరలో
మంత్రివిహీనుని రాజ్యము
జంత్రపు గీ లూడినట్లు జరుగదు సుమతీ.

సమర్థుడయిన మంత్రి వుంటేనే రాజ్యము కకావికలు కాకుండా వుంటుంది.

91. మాటకుఁ బ్రాణము సత్యము,
కోటకుఁబ్రాణంబు సుభట కోటి ధరిత్రిన్
బోటికిఁ బ్రాణము మానము,
చీటికిఁ బ్రాణంబు వ్రాలు సిద్ధము సుమతీ.

మాటకు సత్యమును కోటకు మంచి భటుల సమూహమును, స్త్రీకి శీలమును ఉత్తరము నకు సంతకమును ముఖ్యము.

92. మానధను డాత్మధృతి చెడి
హీనుండగు వాని నాశ్రయించుట యెల్లన్
మానెఁడు జలముల లోపల
నేనుగు యెయిదాచినట్లు లెరుగుము సుమతీ.

ఏనుగు చాలీ చాలని నీళ్లలో తలదాచుకొన్నట్లు అభిమానము కల్గినవాడు నీచుని సేవించుట.

93. మది నొకని వలచియుండగ,
మదిచెడి యొక కృరతిరుగన్

బొది జిలుక పిల్లి పట్టిన
జదువునె యా పంజరమున జగతిని సుమతీ.

స్త్రీ మనసిచ్చిన వానితోనే మాటాడుతుంది గాని ఇతరులు ఎంత ఆకర్షించాలని ప్రయత్నించినా మాట్లాడరు.

94. మెలెంచని మాలిన్యుని,
మాలను, నగసాలెవాని, మంగలిహితుగా
నేలని నరపతి రాజ్యము
నేల గలసిపోవుగాని నెగడదు సుమతీ.

దుస్సాంగత్వము వలన రాజు నశించిపోతాడు.

95. 'రా, పా'మ్మని పిలువని యా
భూపాలునిఁగొల్వ భుక్తిముక్తులు గలవే?
దీపంబులేని యింటనుఁ
జేపుణికి శ్లాఢినట్లు సిద్ధము సుమతీ.

దీపములేని ఇంటిలో పట్టు దొరకనట్లే రమ్మని, పామ్మనని రాజును సేవించినా ఫలితము కల్గదు.

96. రూపించి పలికి బొంకకు,
ప్రాపగు చుట్టంబు కెగ్గు పలుకకు మదిలో
గోపించు రాజుఁ గొల్వకు
పాపపు దేశంబు సారకు, పదిలము సుమతీ.

కూడని పనులు మాట ఇచ్చి ఇవ్వలేదనుట మేలొనర్చిన వానికి హాని చేయుట, కోపించు యజమానిని సేవించుట, నీచులు సంచరించు ప్రవేశమునకు వెళ్ళుట.

97. లావుగల వానికంటెను
భావింపగ నీతిపరుడు బలవంతుండౌ
గ్రావంబంత గజంబును
మావటివారె డెక్కినట్లు మహిలో సుమతీ.

నీతి, న్యాయము కలవాడు బలవంతుని కంటె బలవంతుడు.

98. వఱదైన చేను దున్నకు
కరవైనను బంధుజనులకడ కేగకుమీ,
పరులకు మర్కము సెప్పకు,
పిఠికికి దళవాయితనము బెట్టకు సుమతీ.

బుద్ధిమంతుడు వరదవచ్చి బీడుపడిన పాలమును సాగు చెయ్యడు. పరులకు తన
రహస్యమును తెలియనీయడు. ఎంతలేమిలోను బంధువుల దగ్గరకు పోడు పిరికి
వానికి ఘనకార్యముల నప్పజెప్పడు.

99. వరిపంటలేని యూరును,
దొరయుండని యూరు, తోడు దొరకని తెరువున్,
ధరను బతిలేని గృహమును,
నరయంగా రుద్రభూమి యనదగు సుమతీ.

వల్లకాటితో సమానమైనవి వరిపంటలేని వూరు, అధికారివుండని గ్రామము మొదల
గునవి.

100. వినదగు నెవ్వరు చెప్పిన
వినినంతనె వేగపడక వివరింపదగున్
గని కల్ల నిజము దెలసిన
మనుజుడెవో నీతిపరుడు మహిలో సుమతీ.

నిజమయిన నీతివంతుడు అందరూ చెప్పిన సలహాలను విని తనకు వీలైన దానినే ఆచరించును.

ఈ శతక కారుడు చెప్పిన కొన్ని నీతులను కాలానికనుగుణంగా మార్చుకోవాలి. 3 వ శతాబ్దిలో వుండే రాజులు ఈ 21 వ శతాబ్దిలో కానరారు. కాని ఎంత ప్రజాస్వామ్యంలోనైనా ఏలికలకు కొన్నైనా మంచిగుణములు వుంటే దేశం బాగుపడుతుంది. ఇప్పటి కాలమాన పరిస్థితులు , సాంఘీ జైనత్వ ధృష్ట్యా 'వరిపంటలేని వూరు' అప్పిచ్చువాడు, వైద్యుడు మొదలగు పద్మముల భావములను అనుగుణం తీసుకోలేము.(వేశ్యలు, కులకాంతలు, బాలికలు) స్త్రీల మీద ఈ శతకకారుడికి వున్న భావాలు 800 ఏళ్ల క్రితం స్త్రీలకి వల్లిస్తాయేమో మనకి తెలియదు. కాని అందులో మంచినే గ్రహించి పనికీరాని వాటిని వదలి వేయుటయే భీమంతుల లక్షణం.